



Совет Безопасности

Пятьдесят третий год

3945-е заседание

Четверг, 19 ноября 1998 года, 12 ч. 50 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Берли

(Соединенные Штаты Америки)

Члены: Бахрейн

Бразилия

Китай

Коста-Рика

Франция

Габон

Гамбия

Япония

Кения

Португалия

Российская Федерация

Словения

Швеция

Соединенное Королевство Великобритании
и Северной Ирландии

г-н Буаллай
г-н Кордейру
г-н Шень Гофан
г-н Нихаус
г-н Дежамме
г-н Данге Ревака
г-н Джейн
г-н Кониси
г-н Махугу
г-н Соариш
г-н Грановский
г-н Тюрк
г-н Лиден

г-н Ричмонд

Повестка дня

Положение в Африке

Доклад Генерального секретаря о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке (S/1998/318)

Заседание открывается в 12 ч. 50 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Африке

Доклад Генерального секретаря о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке (S/1998/318)

Председатель (говорит по-английски): Сейчас Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня.

Заседание Совета Безопасности проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

На рассмотрении членов Совета находятся документы S/1998/1090 и S/1998/1091, в которых содержатся тексты двух проектов резолюций, подготовленных в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

В этих документах отражены постоянные усилия членов Совета по рассмотрению на всеобъемлющей и конкретной основе рекомендаций, содержащихся в докладе Генерального секретаря от 13 апреля 1998 года "Причины конфликтов и содействие обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке", который был представлен по просьбе Совета, выраженной в его заявлении от 25 сентября 1997 года (S/PRST/1997/46).

В рамках рассмотрения доклада Генерального секретаря и во исполнение резолюции 1170 (1998) от 28 мая 1998 года Совет провел 24 сентября 1998 года второе заседание на уровне министров для обсуждения положения в Африке.

10 ноября 1998 года Совет пригласил Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев г-жу Садако Огату кратко проинформировать членов Совета на официальном заседании о защите в отношении гуманитарной помощи беженцам и другим лицам в ходе конфликтов, одному из вопросов, которому Генеральный секретарь уделил особое внимание в своем докладе.

Специальной рабочей группе Совета по Африке, созданной во исполнение резолюции 1170 (1998), было поручено изучить все содержащиеся в докладе Генерального секретаря рекомендации, связанные с поддержанием международного мира и безопасности, и представить на рассмотрение Совета целенаправленные предложения в отношении конкретных мер. В сентябре этого года Совет принял решение по первому пакету предложений, которые были представлены ему Специальной рабочей группой.

Сегодня Совет примет дополнительные конкретные меры в целях осуществления рекомендаций, содержащихся в докладе Генерального секретаря.

От имени членов Совета я отдаю должное Постоянному представителю Габона послу Дени Данге Реваке, Председателю Специальной рабочей группы по Африке, за руководство этим процессом и приверженность ему.

Насколько я понимаю, Совет Безопасности готов приступить к голосованию по находящимся на его рассмотрении двум проектам резолюций. Если не будет возражений, я поставлю сейчас проекты резолюций на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Первым я ставлю на голосование проект резолюции, содержащийся в документе S/1998/1090.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Бахрейн, Бразилия, Габон, Гамбия, Кения, Китай, Коста-Рика, Португалия, Российская Федерация, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Швеция, Япония

Председатель (говорит по-английски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1208 (1998).

Сейчас я поставлю на голосование проект резолюции, содержащийся в документе S/1998/1091.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Бахрейн, Бразилия, Габон, Гамбия, Кения, Китай, Коста-Рика, Португалия, Российская Федерация, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Швеция, Япония

Председатель (говорит по-английски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1209 (1998).

На этом Совет Безопасности завершил данный этап рассмотрения пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 12 ч. 55 м.